



#### ODJELJAK 1: Identifikacija tvari/smjese i podaci o tvrtki/poduzeću

##### 1.1. Identifikacijska oznaka proizvoda

Naziv proizvoda CHOCKFAST RED SG HARDENER

Broj proizvoda Y0008

##### 1.2. Relevantne identificirane uporabe tvari ili smjese i uporabe koje se ne preporučuju

Identificirane namjene Učvršćivač.

##### 1.3. Podaci o dobavljaču koji isporučuje sigurnosno-tehnički list

Dobavljač

ITW Performance Polymers  
Bay 150  
Shannon Industrial Estate  
Co. Clare  
Ireland  
V14 DF82  
353(61)771500  
353(61)471285  
mail@itwpp.com

##### 1.4. Broj telefona za izvanredna stanja

Broj telefona službe za izvanredna stanja +44(0)1235 239 670 (24h)

#### ODJELJAK 2: Identifikacija opasnosti

##### 2.1. Razvrstavanje tvari ili smjese

###### Razvrstavanje (EZ 1272/2008)

Fizičke opasnosti Nije Klasificirano

Opasnosti za zdravље Ak. toks. 4 - H312 Nagriz. koža 1B - H314 Derm. senz. 1 - H317

Opasnosti za okoliš Kron. toks. vod. okol. 3 - H412

Ljudsko zdravljie Nagrizajuće. Produljeni kontakt izaziva ozbiljno oštećenje očiju i tkiva.

##### 2.2. Elementi označavanja

###### Piktogrami opasnosti



Signalna riječ

Opasnost

## CHOCKFAST RED SG HARDENER

<b>Oznake upozorenja</b>	H312 Štetno u dodiru s kožom. H314 Uzrokuje teške opekline kože i ozljede oka. H317 Može izazvati alergijsku reakciju na koži. H412 Štetno za vodeni okoliš s dugotrajnim učincima.
<b>Oznake obavijesti</b>	P280 Nosit zaštitne rukavice/ zaštitno odijelo/ zaštitu za oči/ zaštitu za lice. P303+P361+P353 U SLUČAJU DODIRA S KOŽOM (ili kosom): odmah skinuti svu zagađenu odjeću. Isprati kožu vodom/tuširanjem. P305+P351+P338 U SLUČAJU DODIRA S OČIMA: Oprezno ispirati vodom nekoliko minuta. Ukloniti kontaktne leće ukoliko ih nosite i ako se one lako uklanjuju. Nastaviti ispiranje. P310 Odmah nazvati CENTAR ZA KONTROLU OTROVANJA/ liječnika. P333+P313 U slučaju nadražaja ili osipa na koži: Zatražiti savjet/ pomoć liječnika. P501 Odložiti sadržaj/ spremnik u skladu s nacionalnim propisima.
<b>Sadrži</b>	TRIETHYLENETETRAMINE
<b>Dodatne oznake upozorenja</b>	P260 Ne udisati pare/aerosol. P261 Izbjegavati udisanje pare/ aerosola. P264 Nakon uporabe temeljito oprati zagađenu kožu. P272 Zagađena radna odjeća ne smije se iznositi izvan radnog prostora. P273 Izbjegavati ispuštanje u okoliš. P301+P330+P331 AKO SE PROGUTA: Isprati usta. NE izazivati povraćanje. P302+P352 U SLUČAJU DODIRA S KOŽOM: oprati velikom količinom vode. P304+P340 AKO SE UDIŠE: premjestiti osobu na svježi zrak i postaviti ju u položaj koji olakšava disanje. P312 U slučaju zdravstvenih tegoba nazvati CENTAR ZA KONTROLU OTROVANJA/ liječnika. P321 Potrebna je posebna liječnička obrada (vidi savjet liječnika na ovoj naljepnici). P362+P364 Skinuti zagađenu odjeću i oprati prije ponovne uporabe. P363 Oprati zagađenu odjeću prije ponovne uporabe. P405 Skladištitи pod ključem.

### **2.3. Ostale opasnosti**

Ovaj proizvod ne sadrži tvari koje su klasificirane kao PBT ili vPvB.

### **ODJELJAK 3: Sastav/informacije o sastojcima**

#### **3.2. Smjese**

<b>trietylentetramin</b>	<b>60-100%</b>	
CAS broj: 112-24-3	EC broj: 203-950-6	Registracijski broj po REACH-u: 01-2119487919-13-0000
<b>Razvrstavanje</b>		
Ak. toks. 4 - H312		
Nagriz. koža 1B - H314		
Ozlj. oka 1 - H318		
Derm. senz. 1 - H317		
Kron. toks. vod. okol. 3 - H412		

Puni tekst svih oznaka opasnosti dan je u Odjeljku 16.

### **ODJELJAK 4: Mjere prve pomoći**

#### **4.1. Opis mjera prve pomoći**

<b>Opće napomene</b>	Ne udisati pare/aerosol. Spriječiti dodir s kožom i očima. U slučaju nesreće ili zdravstvenih tegoba hitno zatražiti savjet liječnika (ako je moguće pokazati naljepnicu).
----------------------	--

## CHOCKFAST RED SG HARDENER

<b>Nakon udisanja</b>	Odmah premjestiti ozljeđenu osobu na svjež zrak. Potražiti liječničku pomoć ukoliko se bilo koja nelagoda nastavlja.
<b>Nakon gutanja</b>	Ne izazivati povraćanje. Dati mnogo vode za piti. Potražiti liječničku pomoć.
<b>Nakon dodira s kožom</b>	Ukloniti ozljeđenu osobu od izvora kontaminacije. Temeljito oprati kožu sapunom i vodom. Potražiti liječničku pomoć ako se nadraživanje nastavi nakon ispiranja.
<b>Nakon dodira s očima</b>	Ukloniti kontaktne leće i širom razmaknuti očne kapke. Nastaviti ispirati barem 15 minuta i potražiti liječničku pomoć. Potražiti liječničku pomoć ako se nadraživanje nastavi nakon ispiranja.

### 4.2. Najvažniji simptomi i učinci, akutni i odgođeni

<b>Opće napomene</b>	Težina opisanih simptoma će varirati ovisno o koncentraciji i duljini izloženosti.
----------------------	--

### 4.3. Navod o slučaju potrebe za hitnom liječničkom pomoći i posebnom obradom

<b>Napomene za liječnika</b>	Nema posebnih preporuka. U slučaju nedoumice, odmah potražiti liječničku pomoć.
------------------------------	---

### **ODJELJAK 5: Mjere gašenja požara**

#### 5.1. Sredstva za gašenje

<b>Prikladna sredstva za gašenje</b>	Gasiti sa sljedećim medijima: Gasiti s pjenom otpornom na alkohol, ugljikovim dioksidom, suhim prahom ili vodenom maglom.
--------------------------------------	---

#### 5.2. Posebne opasnosti koje proizlaze iz tvari ili smjese

<b>Posebne opasnosti</b>	Izbjegavati udisanje požarnih plinova ili para.
--------------------------	---

#### 5.3. Savjeti za gasitelje požara

<b>Zaštitne mjere koje je potrebno poduzeti tijekom gašenja požara</b>	Follow standard procedure for chemical fires Držite se sa strane uz vjetar radi izbjegavanja dima. Kontrolirati vodu koja otiče tako da se zadrži i čuva dalje od odvoda i vodenih tokova.
--	--

<b>Posebna zaštitna oprema za gasitelje</b>	Nositi samostalni uređaj za disanje sa stlačenim zrakom (SCBA) i odgovarajuću zaštitnu odjeću.
---	--

### **ODJELJAK 6: Mjere kod slučajnog ispuštanja**

#### 6.1. Osobne mjere opreza, zaštitna oprema i postupci za izvanredna stanja

<b>Osobne mjere opreza</b>	Sprječiti dodir s kožom i očima. Nosit zaštitnu odjeću kao što je opisano u Odjeljku 8 ovog Sigurnosno tehničkog lista. Osigurati odgovarajuću zaštitu.
----------------------------	---

#### 6.2. Mjere zaštite okoliša

<b>Mjere zaštite okoliša</b>	Izbjegavati proljevanje ili istjecanje u odvode, kanalizaciju ili vodene tokove. Izljevi ili nekontrolirano ispuštanje u vodotoke mora se odmah prijaviti Agenciji za zaštitu okoliša ili drugom odgovarajućem regulatornom tijelu.
------------------------------	---

#### 6.3. Metode i materijal za sprječavanje širenja i čišćenje

<b>Metode za čišćenje</b>	Sakupiti i upiti prolivenu tekućinu s pijeskom, zemljom ili drugim ne-zapaljivim materijalima. Sakupiti i odložiti u odgovarajuće spremnike za odlaganje otpada te sigurno zapečatiti. Spremnici sa prikupljenom prolivenom tekućinom moraju biti označeni sa točnim sadržajem i simbolom opasnosti.
---------------------------	--

#### 6.4. Uputa na druge odjeljke

<b>Uputa na druge odjeljke</b>	Nositi zaštitnu odjeću kao što je opisano u Odjeljku 8 ovog Sigurnosno tehničkog lista.
--------------------------------	---

### **ODJELJAK 7: Rukovanje i skladištenje**

#### 7.1. Mjere opreza za sigurno rukovanje

## CHOCKFAST RED SG HARDENER

**Mjere opreza za sigurno rukovanje** Koristiti samo u dobro prozračenim prostorima. Nositи зашитну одјећу као што је описано у Одјелку 8 овог Sigurnosno tehničkog lista. Sprječiti dodir с kožом и очима. Držati dalje od topline, искренија и отвореног пламена. При рукovanju не јести, пити нити пуши. Dobri osobni хигијенски поступци требају се проводити.

### **7.2. Uvjeti sigurnog skladištenja, uzimajući u obzir moguće inkompatibilnosti**

**Uvjeti sigurnog skladištenja** Store at room temperature. Skladištiti u čvrsto zatvorenom, originalnom spremniku. Čuvati dalje od nekompatibilnih materijala (vidjeti Odjeljak 10).

### **7.3. Posebna krajnja uporaba ili uporabe**

**Posebna krajnja uporaba ili uporabe** Utvrđene користи за овај производ детаљно су описане у Одјелку 1.2.

### **ODJELJAK 8: Nadzor nad izloženošću/osobna zaštita**

#### **8.1. Nadzorni parametri**

**Napomene o sastojcima** Nema poznatih granica izloženosti за састојак(јке).

#### **trietilentetramin (CAS: 112-24-3)**

##### **DNEL**

Radnici - Udisanje; Dugotrajno sistemski уčinci: 1 mg/m<sup>3</sup>  
Radnici - Udisanje; Kratkotrajno sistemski уčinci: 5380 mg/m<sup>3</sup>  
Radnici - Kožno; Dugotrajno sistemski уčinci: 0.57 mg/kg KW/dan

### **8.2. Nadzor nad izloženošću**

#### **Zaštitna oprema**



**Odgovarajući tehnički nadzor** Osigurati odgovarajuću zaštitu.

**Zaštita očiju i lica** Naočale у складу са одобреним стандардом требаје би се носити ако процјена ризика указује да је контакт очима могућ. Следећа заштита би се требала носити: НАОЧАЛЕ ПРОТИВ КЕМИЈСКОГ ПРСКАЊА. Особна заштитна опрема за очи и заштиту лица би требала бити у складу са Европским стандардом EN166.

**Zaštita ruku** Носити заштитне рукавице направљене од следећих материјала: Гума или пластика. Да би се заштите руке од хемикалија, рукавице би требале бити у складу са Европским стандардом EN374. Одабране заштитне рукавице би требале имати vrijeme prodiranja od barem 8 sati.

**Zaštita ostalih dijelova kože i tijela** Носити прагачу или заштитну одјећу у slučaju контакта.

**Higijenske mjere** Осигурати станицу за прање очију и сигурносне тушеве. Чувати одвојено од хране, пића и стоћне хране. Dobri osobni higijenski postupci требају се проводити. Oprati ruke i sve druge zagađene dijelove tijela sapunom i vodom prije napuštanja radnog mjesta. Pri rukovanju не јести, пити нити пуши. Promjenjiti radnu одјећу сваки дан прије odlaska sa radnog mjesta.

**Zaštita dišnog sustava** Ako je вентилација неадекватна, мора се носити одговарајућа заштита за дисање. Odabir respiratora мора се базирати на razinama izloženosti, opasnostima proizvoda i sigurnih radnih ograničenja odabranog respiratora. Provjeriti da respirator пријан је чврсто и да је filter redovito mijenjan. Носити respirator опремљен са слjедећим улошком: Plinski filter, tip A2. Respiratori за polumasku i četvrtmasku са zamjenjivim улошком за filtere требали би бити у складу с Европским стандардом EN140.

### **ODJELJAK 9: Fizikalna i kemijska svojstva**

## CHOCKFAST RED SG HARDENER

### 9.1. Informacije o osnovnim fizikalnim i kemijskim svojstvima

Izgled	Tekućina.
Boja	Bezbojno do bijelo žuto.
Miris	Po amonijaku.
pH	pH (razrijeđena otopina): 12 100g/l water @20oC
Početna točka vrenja i područje vrenja	277°C @
Plamište	122°C PMCC (Pensky-Martens zatvorena posuda).
Gornja/donja granica zapaljivosti odnosno granice eksplozivnosti	Donja granica zapaljivosti/eksplozivnosti: N/D Gornja granica zapaljivosti/eksplozivnosti: N/D
Tlak pare	<0.001 kPa @ °C
Gustoća pare	5.0
Relativna gustoća	0.98 @ 20 °C°C
Topljivost(i)	Miješa se s vodom.
Koeficijent raspodjele	: LOG Pow:<0
Temperatura samozapaljenja	335°C
Viskoznost	30 mPa s @ 20°C

### 9.2. Ostale informacije

Ostale informacije	Nije dostupno.
--------------------	----------------

### ODJELJAK 10: Stabilnost i reaktivnost

#### 10.1. Reaktivnost

Reaktivnost	Jaka oksidirajuća sredstva.
-------------	-----------------------------

#### 10.2. Kemijska stabilnost

Kemijska stabilnost	Stabilno pri normalnim temperaturama okoline i kada se koristi kao što je preporučeno.
---------------------	--

#### 10.3. Mogućnost opasnih reakcija

Mogućnost opasnih reakcija	Nije dostupno.
----------------------------	----------------

#### 10.4. Uvjeti koje treba izbjegavati

Uvjeti koje treba izbjegavati	Izbjegavati prekomjernu toplinu na duže vremenske periode. Izbjegavati toplinu, plamen i druge izvore zapaljenja. Izbjegavati izlaganje visokim temperaturama ili direktnoj sunčevoj svjetlosti.
-------------------------------	--

#### 10.5. Inkompatibilni materijali

Inkompatibilni materijali	Izbjegavati dodir sa oksidirajućim sredstvima. Nitrous acid and other nitrosating agents.
---------------------------	---

#### 10.6. Opasni proizvodi raspadanja

Opasni proizvodi raspada	Vatra ili visoke temperature stvaraju: Dušični plinovi (NOx). Oksidi sljedećih tvari: Ugljikov monoksid (CO). Ugljikov dioksid (CO2). Pare/plinovi/dim od : Amonijak ili amini.
--------------------------	---

### ODJELJAK 11: Toksikološke informacije

#### 11.1. Informacije o toksikološkim učincima

## CHOCKFAST RED SG HARDENER

### Akutna toksičnost - preko kože

ATE pri dodiru s kožom 1.100,0  
(mg/kg)

<b>Udisanje</b>	Pare mogu nadraživati grlo/dišni sustav. Simptomi koji slijede nakon pretjeranog izlaganja mogu uključivati sljedeće: Kašljanje.
<b>Dodir s kožom</b>	Nagrizajuće. Produljeni kontakt izaziva ozbiljno oštećenje tkiva.
<b>Dodir s očima</b>	Proizvod je jako korozivan. Trenutačno pružanje prve pomoći je obavezno.
<b>Akutne i kronične opasnosti za zdravlje</b>	Ovaj proizvod je nagrizajuć. Ovaj proizvod je nagrizajuć. Ovaj proizvod može izazvati nadraživanje kože i očiju. Produljeni kontakt može izazvati opekotine.
<b>Putevi unosa</b>	Udisanje Gutanje. Apsorpcija kožom
<b>Ciljani organi</b>	Produljeno ili ponovljeno izlaganje može izazvati sljedeće negativne učinke: Može izazvati oštećenje na jetri i bubrežima. Dišni sustav, pluća. Centralni živčani sustav

### **ODJELJAK 12: Ekološke informacije**

**Ekotoksičnost** Izbjegavati ispuštanje u okoliš. Proizvod sadrži tvari koje su štetne za vodene organizme i mogu izazvati dugotrane štetne učinke u vodenom okolišu.

#### 12.1. Toksičnost

**Toksičnost** Ne smatra se toksičnim za ribe.

**Akutna toksičnost - ribe** LC<sub>50</sub>, 96 hours: 570 mg/l, Ribe

**Akutna toksičnost - vodeni beskralježnjaci** EC<sub>50</sub>, 48 hours: 31 mg/l, Daphnia magna

**Akutna toksičnost - vodene biljke** IC<sub>50</sub>, 72 hours: 20 mg/l, Alge

#### 12.2. Postojanost i razgradivost

**Postojanost i razgradivost** Proizvod nije lako biološki razgradiv.

#### 12.3. Bioakumulacijski potencijal

**Koeficijent raspodjele** : LOG Pow:<0

#### 12.4. Pokretljivost u tlu

**Pokretljivost u tlu** Ne smatra se pokretljivim.

#### 12.5. Rezultati ocjenjivanja svojstava PBT i vPvB

**Rezultati procjene PBT i vPvB** Ovaj proizvod ne sadrži tvari koje su klasificirane kao PBT ili vPvB.

#### 12.6. Ostali štetni učinci

**Ostali štetni učinci** Nije dostupno.

### **ODJELJAK 13: Zbrinjavanje**

#### 13.1. Metode obrade otpada

**Opće informacije** Prilikom postupanja s otpadom, sigurnosne mjere koje se primjenjuju na rukovanje proizvodom treba uzeti u obzir.

**Metode za postupanje s otpadom** Odložiti otpad na licenciranom mjestu za odlaganje otpada u skladu sa zahtjevima lokalne uprave za odlaganje otpada.

## CHOCKFAST RED SG HARDENER

Razred otpada                    08 04 99

### **ODJELJAK 14: Informacije o prijevozu**

**Općenito**                         Nema drugih poznatih informacija.

#### **14.1. UN broj**

**UN broj (ADR/RID)**            2259

**UN broj (IMDG)**                2259

**UN broj (ICAO)**                2259

#### **14.2. Pravilno otpremno ime prema UN-u**

**Ispravno otpremno ime  
(ADR/RID)**                    TRIETHYLENETETRAMINE

**Ispravno otpremno ime  
(IMDG)**                        TRIETHYLENETETRAMINE

**Ispravno otpremno ime  
(ICAO)**                        TRIETHYLENETETRAMINE

**Ispravno otpremno ime (ADN)**    TRIETHYLENETETRAMINE

#### **14.3. Razred(i) opasnosti pri prijevozu**

**ADR/RID razred**                8

**ADR/RID oznaka**                8

**IMDG razred**                    8

**ICAO razred/skupina**        8

#### **Prijevozne označke**



#### **14.4. Skupina pakiranja**

**ADR/RID skupina pakiranja**    II

**IMDG skupina pakiranja**        II

**ICAO skupina pakiranja**        II

#### **14.5. Opasnosti za okoliš**

**Tvari opasne za okoliš/ zagađivači mora**

Ne.

#### **14.6. Posebne mjere opreza za korisnika**

**EmS**                              F-A, S-B

**Kod za djelovanje prve  
pomoći**                        2X

**Identifikacijski broj opasnosti  
(ADR/RID)**                    80

#### **14.7. Prijevoz u razlivenom stanju u skladu s Prilogom II. Konvenciji MARPOL i Kodeksom IBC**

## CHOCKFAST RED SG HARDENER

Prijevoz u razlivenom stanju u Nisu potrebne informacije.  
skladu s Prilogom II. MARPOL  
73/78 i Kodeksom IBC

### ODJELJAK 15: Informacije o propisima

#### 15.1. Propisi u području sigurnosti, zdravlja i okoliša/posebno zakonodavstvo za tvar ili smjesu

**EU uredbe** Uredba (EZ) br. 1272/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. prosinca 2008. o razvrstavanju, označavanju i pakiranju tvari i smjesa (s izmjenama i dopunama).

#### 15.2. Procjena kemijske sigurnosti

Procjena kemijske sigurnosti nije provedena.

### ODJELJAK 16: Ostale informacije

Datum revizije 6.4.2018.

Revizija 9

Datum zamjene 4.5.2016.

**Puni tekst oznaka upozorenja** H312 Štetno u dodiru s kožom.  
H314 Uzrokuje teške opekline kože i ozljede oka.  
H317 Može izazvati alergijsku reakciju na koži.  
H318 Uzrokuje teške ozljede oka.  
H412 Štetno za vodeni okoliš s dugotrajnim učincima.

Ovi podaci se odnose samo na posebno određeni materijal i ne mogu vrijediti za takav materijal koji se koristi u kombinaciji s drugim materijalima ili u bilo kojem procesu. Takvi podaci su, prema najboljem znanju i uvjerenju poduzeća, točni i pouzdani od navedenog datuma. Međutim, nema jamstva, garancije ili tumačenja u njihovu točnost, pouzdanost ili potpunost. Korisnikova je odgovornost da sebe zadovolji o prikladnosti takvih informacija za svoju određenu korist.